

14621.21.2

P I C T U R E

To His Honour the President of the Joint Court of the New Hebrides.

Mr René MUJOL, Native Advocate living at Vila, acting under the attached authority from Their Honours the Resident Commissioners, has the honour to state:-

That by its Judgment N° 57 of 24th January 1950 the Joint Court granted, to the benefit of the natives of Vila, a Reserve registered under the name of "Vila-Kalapoa Native Reserve" Title 57G;

But as a result of the straightening of the public road from Vila to Nsala and the construction of a permanent bridge over the Tagabé River, the Public Works Department was obliged to encroach on this Reserve with moreover the prior consent of the natives.

That it is now necessary to regularize the new situation by a Decision of the Joint Court;

That the amount of compensation to be paid to the natives by the Joint Administration has been, in principle, settled amicably under the terms of an agreement signed by the native users of the expropriated land and the owners of the destroyed coconut trees, the original being annexed hereto;

That under this agreement the compensation to be paid by the Joint Administration to the natives amounts to:-

12	Value of land taken from the Native Reserve	£A. 75 0 0
22	Value of coconut trees destroyed	£A. 40 0 0
	Total	£A. 115 0 0

Your Petitioner therefore prays that it may please the Court:

To declare:

That the Vila-Kalapoa Native Reserve Title N° 57G, as defined in Judgment N° 57 of 24th January 1950, is reduced in area by seventeen acres eighteen centiares ten square decimetres (17a. 18 ca. 10 dm²) such area having been taken from the said Reserve by the Joint Administration for the purpose of building a portion of the Vila to Nsala public road such as is indicated red on the plan annexed hereto and according to the attached description of boundaries;

That under the terms of the Agreement dated 11th July 1960 the Joint Administration is required to pay to KALARAM and LEIKANE widow of CALPUAJO, the sum of Seventy five Pounds Australian for the expropriated land and Forty Pounds Australian for the destroyed coconut trees.

Finally to order that Title N° 57G, "Vila-Kalapoa Native Reserve" be modified at the Land Titles Registry in the foregoing terms.

Presented at Vila the 14th day of February 1961.

(sgd) R. MUJOL

Native Advocate.

*verified true translation
of the Original*

*22/2/1961 official Interpreter-Translator
for the Joint Court of the Comoros*